

*Hà Nội, ngày 24 tháng 8 năm 2016*

**NGHỊ QUYẾT**

**Triển khai thực hiện Nghị quyết của Quốc hội về  
điều chỉnh Chương trình xây dựng luật, pháp lệnh năm 2016 và  
Chương trình xây dựng luật, pháp lệnh năm 2017**

**ỦY BAN THƯỜNG VỤ QUỐC HỘI**

Căn cứ Hiến pháp nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam;

Căn cứ Luật tổ chức Quốc hội số 57/2014/QH13;

Căn cứ Luật ban hành văn bản quy phạm pháp luật số 17/2008/QH12 và  
Luật ban hành văn bản quy phạm pháp luật số 80/2015/QH13;

Căn cứ Nghị quyết số 22/2016/QH14 ngày 29 tháng 7 năm 2016 của  
Quốc hội về điều chỉnh Chương trình xây dựng luật, pháp lệnh năm 2016 và  
Chương trình xây dựng luật, pháp lệnh năm 2017,

**QUYẾT NGHỊ:**

**Điều 1**

Triển khai thực hiện Nghị quyết của Quốc hội về điều chỉnh Chương trình  
xây dựng luật, pháp lệnh năm 2016 và Chương trình xây dựng luật, pháp lệnh  
năm 2017.

Ban hành kèm theo Nghị quyết này Bảng phân công cơ quan trình, cơ  
quan soạn thảo, cơ quan chủ trì thẩm tra, cơ quan tham gia thẩm tra các dự án  
luật, pháp lệnh thuộc Chương trình xây dựng luật, pháp lệnh của Quốc hội các  
tháng cuối năm 2016 và năm 2017 và Dự kiến tiến độ Ủy ban thường vụ Quốc  
hội xem xét các dự án thuộc Chương trình xây dựng luật, pháp lệnh của Quốc  
hội các tháng cuối năm 2016 và năm 2017.

**Điều 2**


1. Cơ quan trình, cơ quan soạn thảo, cơ quan chủ trì thẩm tra, cơ quan tham  
gia thẩm tra và cơ quan, tổ chức hữu quan thực hiện đúng các quy định của Luật  
ban hành văn bản quy phạm pháp luật năm 2015, những biện pháp được nêu  
trong Nghị quyết số 22/2016/QH14 ngày 29 tháng 7 năm 2016 của Quốc hội về  
điều chỉnh Chương trình xây dựng luật, pháp lệnh năm 2016 và Chương trình xây  
dựng luật, pháp lệnh năm 2017.

2. Giao Ủy ban pháp luật chủ trì phối hợp với Hội đồng dân tộc, các cơ quan khác của Quốc hội giúp Ủy ban thường vụ Quốc hội theo dõi, đôn đốc và định kỳ hằng tháng báo cáo tình hình thực hiện Nghị quyết này.

*Nơi nhận:*

- UBTVQH;
- Chính phủ và các cơ quan trình dự án;
- TT. HĐDT, các UB của QH;
- VPTU Đảng, VPQH, VPCP, VPCTN;
- Bộ Tư pháp;
- Các ban của UBTVQH, Viện NCLP;
- Các Đoàn đại biểu Quốc hội;
- Lưu: HC, PL;
- E-pas: 58203.

**TM. ỦY BAN THƯỜNG VỤ QUỐC HỘI  
CHỦ TỊCH**



**Nguyễn Thị Kim Ngân**

**BẢNG PHÂN CÔNG CƠ QUAN TRÌNH,  
CƠ QUAN SOẠN THẢO, CƠ QUAN CHỦ TRÌ THẨM TRA,  
CƠ QUAN THAM GIA THẨM TRA CÁC DỰ ÁN LUẬT, PHÁP LỆNH  
THUỘC CHƯƠNG TRÌNH XÂY DỰNG LUẬT, PHÁP LỆNH CỦA QUỐC HỘI  
CÁC THÁNG CUỐI NĂM 2016 VÀ NĂM 2017**

STT	Tên dự án	Cơ quan trình	Ban soạn thảo (BST)	Cơ quan chủ trì thẩm tra	Cơ quan tham gia thẩm tra	Ghi chú
<b>I.</b>	<b>Các dự án trình Quốc hội, Ủy ban thường vụ Quốc hội trong các tháng cuối năm 2016</b>					
	<b>Các dự án trình Quốc hội thông qua tại kỳ họp thứ 2 (tháng 10/2016)</b>					
1.	Luật về hội	Chính phủ	CP giao Bộ Nội vụ thành lập	UBPL	HĐDT và các Ủy ban của QH	
2.	Luật tín ngưỡng, tôn giáo	Chính phủ	CP giao Bộ Nội vụ thành lập	UBVHGD TNTN&ND	HĐDT, UBPL, UBQP&AN, UBCVĐXH	
3.	Luật đấu giá tài sản	Chính phủ	CP giao Bộ Tư pháp thành lập	UBKT	HĐDT và các Ủy ban của QH	
4.	Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Bộ luật hình sự số 100/2015/QH13	Chính phủ	BST do UBTVQH thành lập	UBTP	HĐDT và các Ủy ban của QH	<i>Đã thành lập Ban soạn thảo</i>
5.	Nghị quyết sửa đổi, bổ sung Nghị quyết số 55/2010/QH12 ngày 24/11/2010 về miễn, giảm thuế sử dụng đất nông nghiệp	Chính phủ	BST do cơ quan được CP giao chủ trì soạn thảo thành lập	UBTCNS	UBPL, UBKT	<i>Xem xét, thông qua theo quy trình 1 kỳ họp</i>
	<b>Các dự án trình Quốc hội lần đầu tại kỳ họp thứ 2 - tháng 10/2016 (thông qua tại kỳ họp thứ 3 - tháng 5/2017)</b>					
1.	Luật Công an xã	Chính phủ	CP giao Bộ Công an thành lập	UBQP&AN	UBPL HĐDT, UBTP, UBCVĐXH, UBTCNS	
2.	Luật đường sắt (sửa đổi)	Chính phủ	CP giao Bộ Giao thông Vận tải thành lập	UBKHCN&MT	UBPL, UBKT, UBTCNS, UBQP&AN, UBCVĐXH	
3.	Luật phòng, chống tham nhũng (sửa đổi)	Chính phủ	CP giao Thanh tra CP thành lập	UBTP	HĐDT và các Ủy ban của QH	

4.	Luật quản lý ngoại thương	Chính phủ	CP giao Bộ Công Thương thành lập	UBKT	UBPL, UBĐN	
5.	Luật quản lý, sử dụng vũ khí, vật liệu nổ và công cụ hỗ trợ	Chính phủ	CP giao Bộ Công an thành lập	UBQP&AN	UBPL, UBTCNS, UBCVĐXH	
6.	Luật hỗ trợ doanh nghiệp vừa và nhỏ	Chính phủ	CP giao Bộ Kế hoạch và Đầu tư thành lập	UBKT	UBPL, UBTCNS, UBCVĐXH	
7.	Luật quản lý, sử dụng tài sản nhà nước (sửa đổi)	Chính phủ	CP giao Bộ Tài chính thành lập	UBTCNS	UBKT, UBPL	
8.	Luật thủy lợi	Chính phủ	CP giao Bộ Nông nghiệp và Phát triển nông thôn thành lập	UBKHHCN&MT	HĐDT, UBKT, UBPL, UBTCNS, UBQP&AN, UBCVĐXH	
9.	Luật trách nhiệm bồi thường của Nhà nước (sửa đổi)	Chính phủ	CP giao Bộ Tư pháp thành lập	UBPL	UBKT, UBTCNS, UBTP, UBCVĐXH	
10.	Luật cảnh vệ	Chính phủ	CP giao Bộ Công an thành lập	UBQP&AN	UBPL, UBCVĐXH, UBTP	
11.	Luật du lịch (sửa đổi)	Chính phủ	CP giao Bộ Văn hóa, Thể thao và Du lịch thành lập	UBVHGD TNTN&NĐ	HĐDT, UBPL, UBKT, UBTCNS, UBQP&AN, UBCVĐXH	
12.	Luật trợ giúp pháp lý (sửa đổi)	Chính phủ	CP giao Bộ Tư pháp thành lập	UBPL	HĐDT và các Ủy ban của QH	
13.	Luật quy hoạch	Chính phủ	CP giao Bộ Kế hoạch và Đầu tư thành lập	UBKT	HĐDT và các Ủy ban của QH	
14.	Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật chuyên gia công nghệ	Chính phủ	CP giao Bộ Khoa học và Công nghệ thành lập	UBKHHCN&MT	UBPL, UBKT, UBQP&AN, UBĐN, UBVHGD TNT N&NĐ	
<b>Các dự án trình Ủy ban thường vụ Quốc hội trong năm 2016</b>						
1.	Pháp lệnh giống cây trồng (sửa đổi)	Chính phủ	CP giao Bộ Nông nghiệp và Phát triển nông thôn thành lập	UBKHHCN&MT	UBPL, UBKT, UBTCNS, HĐDT, UBCVĐXH	<i>Trình UBTVQH tháng 9/2016, thông qua tháng 12/2016</i>

2.	Pháp lệnh giống vật nuôi (sửa đổi)	Chính phủ	CP giao Bộ Nông nghiệp và Phát triển nông thôn thành lập	UBKHCN&MT	UBPL, UBKT, UBTCNS, HĐDT, UBCVĐXH	
3.	Pháp lệnh án phí, lệ phí Tòa án	Chính phủ	BST do cơ quan được CP giao chủ trì soạn thảo thành lập	UBTCNS	UBPL, UBTP	<i>Trình UBTVQH tháng 11/2016, thông qua tháng 12/2016</i>
4.	Pháp lệnh sửa đổi, bổ sung một số điều của Pháp lệnh ưu đãi người có công với cách mạng	Chính phủ	BST do cơ quan được CP giao chủ trì soạn thảo thành lập	UBCVĐXH	UBPL, UBKT, UBTCNS, UBQP&AN	
<b>II.</b>	<b>Các dự án trình Quốc hội trong năm 2017</b>					
	<b>Các dự án trình Quốc hội lần đầu tại kỳ họp thứ 3 - tháng 5/2017 (thông qua tại kỳ họp thứ 4 - tháng 10/2017)</b>					
1.	Nghị quyết của Quốc hội về Chương trình xây dựng luật, pháp lệnh năm 2018	Ủy ban thường vụ Quốc hội		UBPL	HĐDT và các Ủy ban của QH	<i>Xem xét, thông qua theo quy trình 1 kỳ họp</i>
2.	Luật bảo vệ bí mật nhà nước	Chính phủ	CP giao Bộ Công an thành lập	UBQP&AN	UBPL, UBTP, UBĐN, UBVHGD TNTN&ND	
3.	Luật cạnh tranh (sửa đổi)	Chính phủ	BST do cơ quan được CP giao chủ trì soạn thảo thành lập	UBKT	UBPL, UBTP, UBTCNS, UBĐN	
4.	Luật quản lý nợ công (sửa đổi)	Chính phủ	BST do cơ quan được CP giao chủ trì soạn thảo thành lập	UBTCNS	HĐDT và các Ủy ban của QH	
5.	Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Bộ luật lao động	Chính phủ	BST do cơ quan được CP giao chủ trì soạn thảo thành lập	UBCVĐXH	HĐDT và các Ủy ban của QH	
6.	Luật bảo vệ và phát triển rừng (sửa đổi)	Chính phủ	BST do cơ quan được CP giao chủ trì soạn thảo thành lập	UBKHCN&MT	HĐDT và các Ủy ban của QH	
7.	Luật thủy sản (sửa đổi)	Chính phủ	CP giao Bộ Nông nghiệp và Phát triển nông thôn thành lập	UBKHCN&MT	UBPL, UBKT, UBTCNS, UBCVĐXH	

8.	Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật tố cáo	Chính phủ	BST do cơ quan được CP giao chủ trì soạn thảo thành lập	UBPL	HĐDT và các Ủy ban của QH	
9.	Luật biện pháp khẩn cấp tạm thời trước khi khởi kiện	Tòa án nhân dân tối cao	BST do TANDTC thành lập	UBTP	HĐDT, UBPL, UBKT, UBTCNS, UBCVĐXH	
<b>Các dự án trình Quốc hội lần đầu tại kỳ họp thứ 4 (tháng 10/2017)</b>						
1.	Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật cơ quan đại diện nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam ở nước ngoài	Chính phủ	BST do cơ quan được CP giao chủ trì soạn thảo thành lập	UBĐN	UBPL, UBKT, UBTCNS, UBQP&AN	<i>Xem xét, thông qua theo quy trình 1 kỳ họp</i>
2.	Luật quốc phòng (sửa đổi)	Chính phủ	CP giao Bộ Quốc phòng thành lập	UBQP&AN	UBPL, HĐDT, UBĐN, UBTCNS, UBCVĐXH	
3.	Luật an ninh mạng	Chính phủ	BST do cơ quan được CP giao chủ trì soạn thảo thành lập	UBQP&AN	UBPL, UBKHCN&MT, UBVHGD TN&ND	
4.	Luật hành chính công	Đại biểu Quốc hội	BST do UBTVQH thành lập	UBPL	HĐDT và các Ủy ban của QH	
5.	Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật thể dục, thể thao	Chính phủ	CP giao Bộ Văn hóa, Thể thao và Du lịch thành lập	UBVHGD TNTN&ND	UBPL, UBCVĐXH, UBQP&AN	
6.	Luật lý lịch tư pháp (sửa đổi)	Chính phủ	BST do cơ quan được CP giao chủ trì soạn thảo thành lập	UBTP	UBPL, UBQP&AN, UBĐN.	
7.	Luật đo đạc và bản đồ	Chính phủ	CP giao Bộ Tài nguyên và Môi trường thành lập	UBKHCN&MT	UBPL, UBQP&AN	

**DỰ KIẾN TIỀN ĐỘ**  
**ỦY BAN THƯỜNG VỤ QUỐC HỘI XEM XÉT CÁC DỰ ÁN THUỘC**  
**CHƯƠNG TRÌNH XÂY DỰNG LUẬT, PHÁP LỆNH CỦA QUỐC HỘI**  
**CÁC THÁNG CUỐI NĂM 2016 VÀ NĂM 2017**

<b>Phiên họp UBTVQH</b>	<b>UBTVQH cho ý kiến đối với dự án trình lần đầu hoặc thông qua tại 1 kỳ họp</b>	<b>UBTVQH cho ý kiến về việc giải trình, tiếp thu trước khi trình thông qua</b>	<b>Ghi chú</b>
THÁNG 08/2016	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Luật Công an xã</li> <li>2. Luật cảnh vệ</li> </ol>		<i>Trình QH tại kỳ 2 (10/2016)</i>
THÁNG 09/2016	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Bộ luật hình sự số 100/2015/QH13 (lần 1)<sup>1</sup></li> <li>2. Luật quy hoạch</li> <li>3. Luật đường sắt (sửa đổi)</li> <li>4. Luật phòng, chống tham nhũng (sửa đổi)</li> <li>5. Luật quản lý ngoại thương</li> <li>6. Luật quản lý, sử dụng vũ khí, vật liệu nổ và công cụ hỗ trợ</li> <li>7. Luật hỗ trợ doanh nghiệp vừa và nhỏ</li> <li>8. Luật quản lý, sử dụng tài sản nhà nước (sửa đổi)</li> <li>9. Luật thủy lợi</li> <li>10. Luật trách nhiệm bồi thường của Nhà nước (sửa đổi)</li> <li>11. Luật du lịch (sửa đổi)</li> <li>12. Luật trợ giúp pháp lý (sửa đổi)</li> <li>13. Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật chuyển giao công nghệ</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Luật về hội (lần 1)</li> <li>2. Luật tín ngưỡng, tôn giáo (lần 1)</li> <li>3. Luật đấu giá tài sản</li> </ol>	<i>Trình QH tại kỳ 2 (10/2016)</i>
	<ol style="list-style-type: none"> <li>14. Pháp lệnh giống cây trồng (sửa đổi)</li> <li>15. Pháp lệnh giống vật nuôi (sửa đổi)</li> </ol>		<i>UBTVQH thông qua tháng 12/2016</i>
THÁNG 10/2016	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Nghị quyết sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị quyết số 55/2010/QH12 ngày 24/11/2010 về miễn, giảm thuế sử dụng đất nông nghiệp<sup>2</sup></li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Luật về hội (lần 2)</li> <li>2. Luật tín ngưỡng, tôn giáo (lần 2)</li> <li>3. Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Bộ luật hình sự số 100/2015/QH13 (lần 2)</li> </ol>	<i>Trình QH tại kỳ 2 (10/2016)</i>
THÁNG 11/2016	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Pháp lệnh án phí, lệ phí Tòa án</li> <li>2. Pháp lệnh sửa đổi, bổ sung một số điều của Pháp lệnh ưu đãi người có công với cách mạng</li> </ol>		<i>UBTVQH thông qua tháng 12/2016</i>

<sup>1</sup> Trình Quốc hội xem xét, thông qua tại kỳ họp thứ 2 theo quy trình tại 1 kỳ họp.

<sup>2</sup> Trình Quốc hội xem xét, thông qua tại kỳ họp thứ 2 theo quy trình tại 1 kỳ họp.

THÁNG 12/2016		<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Pháp lệnh giống cây trồng (sửa đổi)</li> <li>2. Pháp lệnh giống vật nuôi (sửa đổi)</li> <li>3. Pháp lệnh án phí, lệ phí Tòa án</li> <li>4. Pháp lệnh sửa đổi, bổ sung một số điều của Pháp lệnh ưu đãi người có công với cách mạng</li> </ol>	<i>UBTVQH thông qua tháng 12/2016</i>
THÁNG 01/2017		<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Luật Công an xã (lần 1)</li> <li>2. Luật phòng, chống tham nhũng (sửa đổi) (lần 1)</li> <li>3. Luật trách nhiệm bồi thường của Nhà nước (sửa đổi) (lần 1)</li> <li>4. Luật quy hoạch (lần 1)</li> </ol>	<i>Trình QH tại kỳ 3 (05/2017)</i>
THÁNG 02/2017	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Luật bảo vệ bí mật nhà nước</li> <li>2. Luật cạnh tranh (sửa đổi)</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Luật đường sắt (sửa đổi)</li> <li>2. Luật quản lý ngoại thương (lần 1)</li> <li>3. Luật cảnh vệ</li> <li>4. Luật quản lý, sử dụng tài sản nhà nước (sửa đổi) (lần 1)</li> </ol>	<i>Trình QH tại kỳ 3 (05/2017)</i>
THÁNG 03/2017	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Bộ luật lao động</li> <li>2. Luật bảo vệ và phát triển rừng (sửa đổi)</li> <li>3. Luật biện pháp khẩn cấp tạm thời trước khi khởi kiện</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Luật quản lý, sử dụng vũ khí, vật liệu nổ và công cụ hỗ trợ (lần 1)</li> <li>2. Luật hỗ trợ doanh nghiệp vừa và nhỏ (lần 1)</li> <li>3. Luật du lịch (sửa đổi)</li> <li>4. Luật trợ giúp pháp lý (sửa đổi)</li> <li>5. Luật thủy lợi</li> </ol>	<i>Trình QH tại kỳ 3 (05/2017)</i>
THÁNG 04/2017	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Nghị quyết của Quốc hội về Chương trình xây dựng luật, pháp lệnh năm 2018<sup>3</sup></li> <li>2. Luật quản lý nợ công (sửa đổi)</li> <li>3. Luật thủy sản (sửa đổi)</li> <li>4. Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật tố cáo</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật chuyển giao công nghệ</li> <li>2. Luật Công an xã (lần 2)</li> <li>3. Luật quản lý ngoại thương (lần 2)</li> <li>4. Luật quy hoạch (lần 2)</li> </ol>	<i>Trình QH tại kỳ 3 (05/2017)</i>
THÁNG 05/2017		<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Luật phòng, chống tham nhũng (sửa đổi) (lần 2)</li> <li>2. Luật quản lý, sử dụng vũ khí, vật liệu nổ và công cụ hỗ trợ (lần 2)</li> <li>3. Luật hỗ trợ doanh nghiệp vừa và nhỏ (lần 2)</li> <li>4. Luật quản lý, sử dụng tài sản nhà nước (sửa đổi) (lần 2)</li> <li>5. Luật trách nhiệm bồi thường của Nhà nước (sửa đổi) (lần 2)</li> </ol>	<i>Trình QH tại kỳ 3 (05/2017)</i>

<sup>3</sup> Trình Quốc hội cho ý kiến và thông qua tại kỳ họp thứ 3 theo quy trình tại 1 kỳ họp.



THÁNG 07/2017	1. Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật cơ quan đại diện nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam ở nước ngoài <sup>4</sup>	1. Luật quản lý nợ công (sửa đổi) (lần 1) 2. Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Bộ luật lao động (lần 1)	<i>Trình QH tại kỳ 4 (10/2017)</i>
THÁNG 08/2017	1. Luật quốc phòng (sửa đổi) 2. Luật hành chính công 3. Luật lý lịch tư pháp (sửa đổi)	1. Luật bảo vệ bí mật nhà nước (lần 1) 2. Luật bảo vệ và phát triển rừng (sửa đổi) (lần 1) 3. Luật biện pháp khẩn cấp tạm thời trước khi khởi kiện	<i>Trình QH tại kỳ 4 (10/2017)</i>
THÁNG 09/2017	1. Luật an ninh mạng 2. Luật đo đạc và bản đồ 3. Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật thể dục, thể thao	1. Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật tố cáo 2. Luật cạnh tranh (sửa đổi) (lần 1) 3. Luật thủy sản (sửa đổi)	<i>Trình QH tại kỳ 4 (10/2017)</i>
THÁNG 10/2017		1. Luật bảo vệ bí mật nhà nước (lần 2) 2. Luật quản lý nợ công (sửa đổi) (lần 2) 3. Luật cạnh tranh (lần 2) 4. Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Bộ luật lao động (lần 2) 5. Luật bảo vệ và phát triển rừng (sửa đổi) (lần 2)	<i>Trình QH tại kỳ 4 (10/2017)</i>

<sup>4</sup> Trình Quốc hội cho ý kiến và thông qua tại kỳ họp thứ 4 theo quy trình tại 1 kỳ họp.